

## HALKI İÇİN FIRTINA DALGASI UYARISI

Bu broşürde, fırtına dalgalanmaları konusunda önemli bilgiler bulacaksınız. Örneğin, bir fırtına dalgalanması durumunda nasıl uyarı alınacağı ve yapılması gerekenler hakkında. Hamburg'un fırtına tehlikesi taşıyan bölgelerinde tüm hanelere dağıtılacak.

Harita kısmında yaşadığınız veya çalıştığınız bölge hakkında bilgi bulabilirsiniz. Taşkın koruma sistemlerinin bozulması çok düşük ihtimal olması ile birlikte, eğer bir arıza olursa, sadece o zaman, taşma durumundan dolayı tehlikeye girebileceğinizi dikkate alınız. Hamburg Limanı, Speicherstadt ve HafenCity burada bir istisnadır. Çünkü, bu bölgeler ana set hattının önündeler.

# HAMBURG-MITTE

# VE VEDDEL'DEKİ



Hamburg

# Üst katlara kaçış

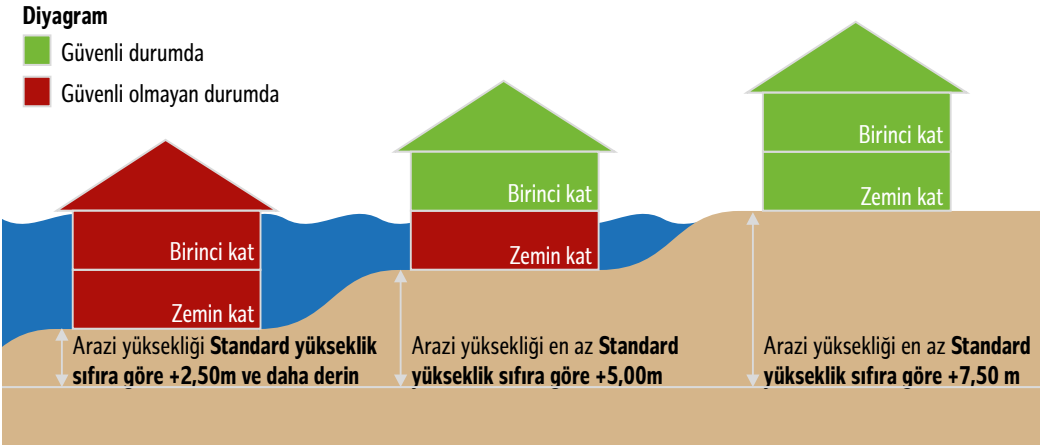
Standard yükseklik sıfıra göre +7,3 m'den fazla olan çok şiddetli bir fırtına kabarması olduğunda aşağıdaki bilgiler geçerlidir:

**Tahliye alanında** yaşıyorsanız, mutlaka dairenizden/evinizden çıkmalısınız.

**Tehlike alanında** yaşıyorsanız, lütfen dairenizin/evinizin yeterli koruma sağlayıp sağlamadığını kontrol edin. Aşağıdaki grafik bu konuda size yardımcı olmayı amaçlamaktadır.

Eğer evinizin/dairenizin yüksekliğini bilmiyorsanız mutlaka yüksekliğini belirleyin

İnternet coğrafi portallarının, GPS cihazlarının, irtifa ölçümüne yönelik uygulamaların ve saha haritalarının kullanılması yardımcı olabilir.



Bu grafik, "Üst katlara kaçış" ifadesini daha ayrıntılı olarak açıklamayı amaçlamaktadır. Sadece uyarı alanı için geçerlidir ve 2,50 m'lik bir kat yüksekliği ile ilgilidir. Farklı kat yüksekliklerinin varsa, bunları dikkate almalısınız.

Alle Informationen auch online und in leichter Sprache verfügbar:

All information also available online in English:

Вся інформація також доступна онлайн українською мовою:

Wszystkie informacje dostępne także online w języku polskim:

Tüm bilgiler çevrimiçi olarak Türkçe olarak da mevcuttur:

جميع المعلومات متاحة أيضًا على الإنترنت باللغة العربية



[www.hamburg.de/katastrophenschutz](http://www.hamburg.de/katastrophenschutz)

# Kontrol Listesi

## Fırtına dalgalanması durumunda genel uyarılar

Bir fırtına dalgası oluşmadan önce şu şekilde uyarılıacaksınız:

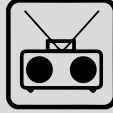
- » Uyarı amaçlı top atılıyor.  
Hafen (Liman) ve Hafенrandgebiet (Liman Kenar bölgelerinde)
- » Hoparlör anonsları  
(Hafen City, Elbe'nin kuzey kıyısı, tahliye bölgeleri, Elbe'nin güneyindeki bölgeler)
- » Radyo uyarıları
- » NINA uyarı uygulaması

Çok şiddetli bir fırtına dalgalanması durumunda:

- » Televizyonda altyazı
- » Siren sinyali (bir dakika süren, artan ve azalan uluma tonları)
- » Cell Broadcast uyarı hizmeti

## Daha sonra aşağıdaki önlemleri almanız gerekiyor:

Radyoyu açın!  
Mesela Radio Hamburg  
veya NDR 90,3



Hoparlör anonslarına  
dikkat edin!



Yetkililerin talimatlarına  
uyun!



Komşularınızı bilgilendirin!



## Standard yükseklik sifıra göre +7,3 m'den fazla olan **çok şiddetli bir fırtına kabarması uyarısı** olduğunda yapılması gerekenler:

**Tehlike alanında** daha yüksek katlara çıkın!



İşaretili olan **tahliye alanlarını** terk edin!



**Tahliye alanından** artık çıkamıyorsanız daha yüksek katlara çıkın!



Hastalar, eli ayağı tutmayanlar ve engelliler, tahliye durumunda bölgeyi terk etmek için 112'yi arayabilirler.



Yanınıza önemli belgelerinizi, ilaçlarınızı ve paranızı alın!



Hala vaktiniz varsa:

- » Elektriği ve gazı kapatın!
- » El fenerinizi hazırlayın!
- » Eşyalarınızı koruyun ve değerli eşyalarınızı üst katlara taşıyın!
- » Kimyasalları, boya, yakıtları vs. üst katlara taşıyın!
- » Kalorifer yakıtı tanklarını, su yüzüne çıkarmaması için gerekirse suyla doldurun!

# Fırtına dalgası tahminleri – Kim bilgilendirecek?

**Fırtına dalgalanmaları doğal olaylardır. Tahminler, mevcut hava koşullarına bağlıdır. Bunlar çok kısa bir süre içinde değişebilir. Bu nedenle, mevcut tahminler hakkında kendinizi bilgilendirin.**

Beklenen su seviyesini aşağıdaki numaralardan öğrenebilirsiniz:

Sturmflut-Ansagedienst 040 / 428 99 11 11

Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie (BSH) 040 / 31 90-31 90

Automatische Wasserstandsansage Pegel St. Pauli 040 / 428 47 66 02

Federal Denizcilik ve Hidrografi Ajansı (BSH) ve Hamburg Fırtına Dalgası Uyarı Servisi'nin (WADI) güncel fırtına dalgası ve sel tahmin bilgi ve linklerini [www.hamburg.de/katastrophenschutz](http://www.hamburg.de/katastrophenschutz) internet sayfasında bulabilirsiniz. Ayrıca iç sel uyarı servisi (WaBiHa) sitesinde de Hamburg iç sularındaki su seviyesini okuyabilirsiniz.

**Fırtına dalgası tahmini standart yükseklik sıfıra göre +4,50 m üzerindeyse, Hamburg için yalnızca Hamburg Fırtına Dalgası Uyarı Servisi'nin (WADI) bilgileri bağlayıcıdır.**

## Nasıl uyarılırsınız?

Hamburg'daki resmi uyarılar ve tehlike bilgileri polis, itfaiye, Hamburg Fırtına Dalgası Uyarı Servisi (WADI) veya Hamburg İçişleri ve Spor Dairesi'nin merkezi Afet Servis Idaresi tarafından yayınlanmaktadır.

Aciliyete göre uyarılar bölgesel radyo istasyonları, şehirdeki dijital reklam panoları veya cep telefonu yayını aracılığıyla dağıtılıyor. Cep telefonunuzun kapalı veya uçak modunda olmaması koşuluyla, önerilen tavsiyeleri ve davranış ipuçlarını içeren güncel uyarı mesajlarını ücretsiz NINA uyarı uygulamasını kullanarak doğrudan cep telefonunuza alabilirsiniz.

Sirenler sizi en tehlikeli durumlarda uyarır. Ardından daha ayrıntılı bilgiyi NINA uygulamasında elde edebilirsiniz. Almanya Hava Durumu Servisi'nin WarnWetter uygulaması sizi fırtına, buz, kar, aşırı sıcaklık vb. hava durumlarında uyarır.

## Başka sorunuz var mı?

O zaman lütfen belediye dairesi afet kontrolü veya içişleri ve spor yetkilisi ile iletişime geçin: Hamburg idari yönetimine 115 numaralı Hamburg servis hattını arayarak ulaşabilirsiniz. Onlar sizi yetkili kişiye bağlarlar

Editör:

İçişleri ve Spor Bakanlığı

Çevre, İklim, Enerji ve Tarım Kurumu

[www.hamburg.de/katastrophenschutz/](http://www.hamburg.de/katastrophenschutz/)



Durum: Eylül 2024




# Hamburg-Mitte ve Veddel'deki halk için fırtına dalgası uyarıları

0 100 500 1000 m

## İşaretlerin açıklaması

-  Uyarı bölgesinin sınırı
-  Ana set hattı

 Standard yükseklik sıfıra göre 7,30 m'den itibaren tahliye alanı

## ● Toplanma alanları / Otobüs durakları

- 1 Großmannstraße, Otobüs durağı Langer Hagen / Großmannstraße, Istikamet Billbrook
- 2 Halskestraße, Otobüs durağı Halskestraße (Mitte)
- 3 Ausschläger Allee, Otobüs durağı HEW-Kraftwerk Tiefstack
- 4 Pinkertweg / Porgesring
- 5 Hauptweg / Am Grünzug Baubergweg'e dönün Bauerbergweg
- 6 Billufer kavşağı, Hauptweg
- 7 Süderstraße hayvan barınağı önünde
- 8 Ausschläger Billdeich, Otobüs durağı Billerhuder Insel
- 9 Rückersweg, Kleingartenverein 128 yolunun karşısında Diagonalstraße / Wendenstraße
- 10 Billhorner Deich, demiryolu üzerindeki köprü
- 11 Hovestraße / Neuhäuser Damm
- 12 Packersweide

## Acil durum barınağı: Schule Ebelingplatz 8 + 9, 20537 Hamburg-Horn (ohne Abbildung)

Standard yükseklik sıfıra göre +7,30 m'den tahmin doğrultusunda daha yüksek olabilecek çok şiddetli bir fırtına kabarması durumunda, aşağıdakiler geçerlidir:


Fırtına dalga risk alanı, bir uyarı alanı ve tahliye alanlarından oluşmaktadır.

Uyarı bölgesi, set kırılması durumunda su baskını riski altındadır. Bu alanlar yalnızca üst katlarda güvenli bir yere ulaşılmaması durumunda terk edilmelidir. Özellikle ciddi anlamda tehlike oluşturup ve üst katlarda güvenli olmayan alanları terk etmeniz gerekiyor. Tahliye alanını terk etmek için lütfen kendi araçlarınızı kullanınız. Kendi imkanınız yoksa otobüsler sizi acil durum barınaklarına götürecektir. Otobüsler, "fırtına durumunda toplanma noktası" olarak işaretlenen otobüs duraklarına gidiyor. Acil durum barınakları belediye tarafından herkese hizmet olarak sunulur.

## Güvenli alanlar

Standard yükseklik sıfıra göre 7,30 m'den itibaren uyarı alanı

## Uyarı bölgesindeki halk için talimatlar:

Üst katlara kaçış yolu olmadığında önlem olarak bölgeyi terk edin, (arka sayfaya bakınız)! Veddel den (  ) Otoban üzerinden çıkış yapın!

Liman alanı kapalı.

Peute tahliye edilmesi gerekiyor.

Peute

Standard yükseklik sıfıra göre 6,50 m'den itibaren tahliye alanı

Standard yükseklik sıfıra göre 6,00 m'den itibaren tahliye alanı

Broşür Bergedorf ve Vier- und Marschlande

Broşür şehir merkezi

Broşür Hafencity ve Speicherstadt

Broşür Wilhelmsburg